



LEIGHTNING® L1e , L2e , L3e, L3eHV User Instructions



Honeywell Safety Products USA, Inc.
7828 Waterville Road, San Diego, CA 92154
(800) 430-5490
©2016 Honeywell Safety Products USA, Inc.
HoneywellSafety.com



IT ISTRUZIONI PER L'UTENTE

ISTRUZIONI PER L'USO (vedere figura A-F)

- Posizionare le cuffie sull'orecchio esterno (figura A).
- Regolare l'archetto facendo scivolare verso l'alto o verso il basso nei punti di attacco (figura B).
- Gli anelli di tenuta devono aderire perfettamente alla testa (figura C - D). Per ottenere migliori risultati, togliere i capelli dagli anelli di tenuta. La riduzione del rumore verrà ridotta se eventuali oggetti compromettono la tenuta delle cuffie contro la testa, ad es. montature sopra dei occhiali, passamongina, ecc. (figura E - F).



INFORMAZIONI IMPORTANTI PER L'UTENTE

1. Le cuffie devono essere montate, regolate e mantenute in conformità alle istruzioni.

- Le cuffie devono essere portate durante tutto il tempo di permanenza in ambiente rumoroso.
- Le cuffie devono essere pulite e disinfettate con acqua calda e sapone. Non immergere le cuffie in acqua.
- Le cuffie, ed in particolare gli anelli di tenuta, possono deteriorarsi con l'uso e devono essere esaminati ad intervalli regolari per rilevare eventuali crepe o perdite, ad esempio. Per sostituire le cuffie è sufficiente estrarre le vecchie cuffie e inserire le nuove. Per ordinare nuove cuffie, leggere le informazioni sul kit di igiene.
- Il montaggio dei tappi igienici sulle cuffie può ridurre l'attenuazione acustica.
- Prima e dopo l'uso, conservare il prodotto in ambiente asciutto, ad una temperatura inferiore a +55°C.
- Il prodotto potrebbe deteriorarsi a contatto con alcune sostanze chimiche. Per ulteriori informazioni, rivolgersi al produttore.

DATI TECNICI
Barriera temporale (indossata sulla testa).
Materiale della barriera temporale: Acciaio, tessile e poliuretano.
Materiale delle cuffie: PVC e poliuretano.

PT INSTRUÇÕES PARA O UTILIZADOR

MANUAL DE INSTRUÇÕES (conforme as figuras A-F)

- Coloque os auscultadores sobre os ouvidos (figura A).
- Ajuste a armação para cima e para baixo pelos pontos de fixação (figura B).
- As almofadas de vedação deverão estar firmemente aplicadas contra os ouvidos (figura C - D). Para obter os melhores resultados, remova todos os fios de cabelo que estejam sob as almofadas. A redução de ruído será negativamente afetada por qualquer obstáculo que prejudique a vedação das almofadas contra os ouvidos, tais como armações de óculos grossas, chapéus, etc. (figuras E - F).



INFORMAÇÃO IMPORTANTE PARA O UTILIZADOR

1. Os auscultadores devem ser aplicados, ajustados e mantidos de acordo com as instruções.

- Os auscultadores devem ser usados todo o tempo em que o utilizador se expõe a ambientes ruidosos.
- Os auscultadores devem ser regularmente inspecionados quanto ao bom funcionamento.
- As almofadas dos protectores acústicos devem ser limpas e desinfetadas com água quente e sabão. Não os mergulhar em água.
- Os auscultadores, e especialmente as almofadas de vedação, podem sofrer a ação do tempo e devem ser controlados a intervalos regulares quanto à existência de rachaduras ou fugas, por exemplo. Para substituir as almofadas de vedação, retirem-se as velhas e pressionam-se as novas no lugar. Ao encomendar novas almofadas de vedação, leia as informações sobre o kit de higiene.
- A montagem de coberturas higiénicas nas almofadas poderá afetar o efeito amortecedor dos protectores acústicos.
- Antes e após o uso, guarde os auscultadores em lugar seco e fresco. A temperatura não deve exceder +55°C.
- Certas substâncias químicas podem afectar este produto. Para informações adicionais, consulte o fabricante.

DADOS TÉCNICO
Armação (parietal sobre a cabeça).
Material da armação (parietal): Aço, tecido e poliuretano.
Material da almofada de vedação: PVC e poliuretano.

INFORMAZIONE IMPORTANTE PER L'UTENTE

1. Le cuffie devono essere montate, regolate e mantenute in conformità alle istruzioni.

- Le cuffie devono essere portate durante tutto il tempo di permanenza in ambiente rumoroso.
- Le cuffie devono essere pulite e disinfettate con acqua calda e sapone. Non immergere le cuffie in acqua.
- Le cuffie, ed in particolare gli anelli di tenuta, possono deteriorarsi con l'uso e devono essere esaminati ad intervalli regolari per rilevare eventuali crepe o perdite, ad esempio. Per sostituire le cuffie è sufficiente estrarre le vecchie cuffie e inserire le nuove. Per ordinare nuove cuffie, leggere le informazioni sul kit di igiene.
- Il montaggio dei tappi igienici sulle cuffie può ridurre l'attenuazione acustica.
- Prima e dopo l'uso, conservare il prodotto in ambiente asciutto, ad una temperatura inferiore a +55°C.
- Il prodotto potrebbe deteriorarsi a contatto con alcune sostanze chimiche. Per ulteriori informazioni, rivolgersi al produttore.

DADOS TÉCNICO
Armação (parietal sobre a cabeça).
Material da armação (parietal): Aço, tecido e poliuretano.
Material da almofada de vedação: PVC e poliuretano.



